



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية  
République Algérienne Démocratique et Populaire

Ministère des Affaires Étrangères  
et de la Communauté Nationale à l'Étranger

وزارة الشؤون الخارجية  
والجالية الوطنية بالخارج

Consulat d'Algérie au Kef – Tunisie

قنصلية الجزائر بالكاف – تونس

## بلاغ

الكاف، في 27/01/2022

تعلن قنصلية الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية بالكاف، أنه تطبيقا لتعليمات السيد رئيس الجمهورية بخصوص إجراءات تسهيل تنقل جاليتنا المقيمة بتونس بين البلدين، قرر السيد الوزير الأول – وزير المالية التدابير الآتية:

- فيما يخص الحدود الجوية: رفع عدد الرحلات بين البلدين (رحلة يومية)، مع نفس عدد الرحلات بالنسبة للطرف التونسي.

- فيما يخص الحدود البرية: فتح المركزين الحدوديين لكل من أم الطبول (ولاية الطارف) والطالب العربي (ولاية الوادي) لفائدة المقيمين في البلدين حصريا، أي الجزائريين والجزائريات المقيمين في تونس والتونسيين والتونسيات المقيمين في الجزائر رفقة زوجاتهم أو أزواجهن وأبنائهم خلال كامل أيام الأسبوع نهارا فقط.

يتعين أن يتم إخضاع عبور الحدود لتقديم جواز اللقاح إلى جانب التقيّد بالشروط الصحية الأخرى المعمول بها لكل المسافرين والمتمثلة في الاستظهار باختبار «RT-PCR» سلمي لأقل من 36 ساعة وإجراء اختبار المضادات الجينية عند الدخول.





الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية  
République Algérienne Démocratique et Populaire

Ministère des Affaires Étrangères  
et de la Communauté Nationale à l'Étranger

وزارة الشؤون الخارجية  
والجالية الوطنية بالخارج

Consulat d'Algérie au Kef – Tunisie

قنصلية الجزائر بالكاف – تونس

## Avis

Le Kef, le 27/01/2022

Le Consulat de la République Algérienne Démocratique et Populaire au Kef annonce, qu'en application des instructions de Monsieur Le Président de la République relatives aux facilitations de déplacements de notre communauté installée en Tunisie entre les deux pays, Monsieur le Premier Ministre – Ministre des Finances a décidé des mesures suivantes :

- **Pour ce qui est frontières aériennes** : l'augmentation des vols entre les deux pays (un vol quotidien), avec le même nombre de vols pour la partie tunisienne ;
- **Pour ce qui est frontières terrestres** : l'ouverture des deux postes frontaliers d'Oum Teboul (El Tarf) et Taleb Larbi (El-Oued), exclusivement pour les résidents entre des deux pays à savoir, **les algériens et algériennes résidents en Tunisie et les tunisiens et tunisiennes résidents en Algérie avec leurs époux ou épouses et enfants, durant les sept jours de la semaine. Ces postes frontaliers seront ouverts uniquement durant la journée.**

Le passage des frontières sera soumis à la présentation d'un pass vaccinal ainsi que le respect des autres conditions sanitaires déjà en vigueur pour les voyageurs, à savoir la présentation d'un test RT-PCR négatif de moins de 36 heures et l'application d'un test anti génique à l'entrée.

